

**Das Prostituiertenschutzgesetz
Informationen zur Anmeldepflicht für Prostituierte
Rumänisch / Română****Stand: 03.01.2018*****Legea de protecție a prostituatelor (Das Prostituiertenschutzgesetz)***

Legea de protecție a prostituatelor este în vigoare din 1 iulie 2017.

Obligația de înregistrare (Anmeldepflicht)

Începând cu 1 iulie 2017, prostituatele trebuie să solicite personal luarea în evidență. Cele care încep activitatea pentru prima dată, au dreptul să lucreze, doar după ce au fost luate în evidență. Cele care au mai lucrat în Germania înainte de 1 iulie 2017 ca prostituate, pot solicita luarea în evidență până cel târziu pe 31 decembrie 2017. Această obligativitate de a se înregistra este valabilă pentru toate persoanele care prestează servicii sexuale.

Cu ocazia înregistrării, prostituatele obțin informații cu privire la drepturile și obligațiile lor, precum și cu privire la oferta medicală și de asistență socială și solicitarea de ajutor în situații de urgență.

Acesta este și rolul discuției de informare și consiliere ce are loc cu ocazia luării în evidență. Discuția trebuie să aibă loc în condiții de confidențialitate. Discuția trebuie să aibă loc într-o limbă pe care persoana consiliată să o înțeleagă. În acest scop, autoritățile pot apela la un interpret. Altfel, pot asista și alte persoane, doar cu consimțământul autorității de înregistrare sau a persoanei consiliate.

Autoritatea competentă este cea din localitatea în care se intenționează preponderent desfășurarea lucrului. Pentru a afla care autoritate este cea competentă, vă puteți interesa la biroul de informare a cetățenilor, la serviciul de sănătate publică sau pe pagina de internet a localității sau a județului respectiv. În cazul în care se dorește practicarea prostituției în mai multe orașe sau landuri, acest lucru trebuie anunțat la luarea în evidență. Localitățile vor fi trecute în dovada de înregistrare. În cazul în care se mai adaugă o localitate, aceasta trebuie înscrisă pe dovadă. Dacă însă ocazional ați lucrat și în altă localitate, fără a fi anticipat această ocazie, acest lucru nu trebuie anunțat ulterior.

Cu ocazia luării în evidență, prostituatele obțin informații cu privire la drepturile și obligațiile lor, precum și cu privire la oferta de consiliere și disponibilitatea în situații de urgență, ca de exemplu numărul de telefon de apel de urgență.

Dovada de înregistrare (Anmeldebescheinigung)

Ca urmare a luării în evidență se emite o dovada în acest sens. Prostituatele trebuie să aibă mereu această dovadă asupra lor când lucrează, pentru a o putea prezenta de ex. proprietarului unui local de prostituție, proprietarei unei agenții de escorte sau autorităților cu ocazia unui control. În principiu dovada de înregistrare este valabilă pe tot teritoriul federal. Landurile federale pot însă stabili suplimentar, unde anume este valabilă înregistrarea.

Pentru persoanele peste 21 de ani, dovada de înregistrare este valabilă timp de doi ani, iar pentru cele sub 21 de ani, doar un an. În plus față de dovada de înregistrare cu numele real, se poate solicita și o așa numită „dovadă cu un nume alias“. Pe aceasta se trece în locul numelui real un nume care

poate fi ales liber, adică un alias, (de ex. numele pentru lucru, un pseudonim). În această dovada nu se trece nici adresa de reședință. Cu o asemenea dovadă alias se poate dovedi, că ați fost luată în evidență, fără de ex. ca un proprietar de local să afle cum vă numiți cu adevărat și unde stați.

Autoritatea de înregistrare nu are voie să emită o dovadă de înregistrare, dacă prostituata

- are sub 18 ani,
- are sub 21 de ani și a fost determinată să practice sau să continue prostituția de o altă persoană,
- se află într-o situație fortuită și este adusă în situația de a practica sau a continua prostituția,
- este gravidă și urmează să nască în următoarele șase săptămâni.

Consiliere medicală (Gesundheitliche Beratung)

Înainte de a fi luată în evidență, trebuie să participați la o ședință de consiliere medicală. Ședința de consiliere este organizată de cele mai multe ori de serviciul de sănătate publică, dar în unele landuri pot fi și alte autorități care să fie competente în acest sens. Pentru aceasta ar fi util să vă interesați la serviciul de sănătate publică din locul respectiv.

La ședința de consiliere medicală este vorba în special despre prevenția împotriva bolilor, de sarcină și de măsurile contraceptive precum și de riscurile asociate consumului de alcool și droguri. Important: Discuția este confidențială și nu se transmit informații mai departe. Se poate discuta și despre alte lucruri, de ex. când persoana nu se poate descurca singură și are nevoie de ajutor sau de un sfat. Dacă prostituata nu vorbește decât puțin sau deloc germană, poate să asiste și altă persoană, care să traducă –dar numai dacă autoritatea sau persoana consiliată acceptă acest lucru. Chiar și atunci discuția rămâne confidențială.

După consilierea medicală se obține un certificat de consiliere medicală, care este emis cu numele și prenumele persoanei. Acest certificat de consiliere medicală este necesar la înregistrare. Consilierea medicală trebuie repetată la fiecare doisprezece luni. Prostituatele, care au sub 21 de ani, trebuie să repete consilierea la fiecare șase luni.

Și acest certificat de consiliere medicală trebuie ținut la purtător la muncă. Cine dorește, poate solicita ca pe acest certificat de consiliere medicală să nu fie trecut numele real, ci se poate obține un certificat suplimentar de consiliere medicală cu un nume alias. Numele de pe certificatul de consiliere medicală trebuie să fie același ca cel de pe dovada de înregistrare.

Gesundheitsbescheinigung:

Gesundheitsamt: Heckenweg 7. 21680 Stade
Frau Harff
Tel.: 04141-125300

Anmeldebescheinigung:

Ordnungsamt: Am Sande 2, 21680 Stade
Raum A 111
Frau Dankert
Tel.: 04141-123225